

AUTORISATION DE SORTIE

pour les élèves de Première et Terminale

Je soussigné (e), M (me)..... n° de pièce d'identité.....

représentant légal de l'élève Né(e) le Classe.....

- 1) **Mon enfant est autorisé à sortir seul de l'établissement** pour rejoindre un accompagnateur à l'extérieur ou rentrer par ses propres moyens.
- Mon enfant prend le bus** tous les jours et **n'est pas autorisé à sortir seul du lycée.**
- Mon enfant n'est pas autorisé à sortir seul du lycée et attend dans l'enceinte de l'établissement** qu'une personne autorisée vienne le chercher.

Cette autorisation doit être effectuée devant notaire pour les élèves mineurs

Autorisation du notaire à joindre à ce document

- 2) **J'autorise mon enfant à sortir de l'établissement aux heures libres indiquées à l'emploi du temps ou en cas d'absence de professeur lorsqu'elles correspondent⁽¹⁾:**

- A la pause méridienne (11H45) et jusqu'à la reprise des cours de l'après-midi.
- Aux dernières heures de l'après-midi après la fin des cours.

⁽¹⁾ cf article 5.3 du règlement intérieur

- Je suis informé que mon enfant ne pourra pas revenir dans l'établissement après une sortie autorisée (excepté en cas de sortie lors de la pause méridienne et pour participer à un club extrascolaire)**
- Je suis informé que le Lycée est dégagé de toute responsabilité dès lors que l'élève autorisé quitte l'établissement.**

Date:

**Signature du responsable légal
de l'élève:**

AUTORIZACION DE SALIDA

Para los alumnos de segundo y tercero de bachillerato

Yo, Sr., Sra. N° cedula de identidad.....

Representante legal del(a) alumno(a).....Nacido(a) el, Clase.....

- 1) **Mi hijo(a) está autorizado(a) a salir solo(a) del Colegio** para juntarse con un acompañante o para regresar por sus propios medios.
- Mi hijo(a) toma el bus** todos los días y **no está autorizado(a) a salir solo(a) del Colegio.**
- Mi hijo(a) no está autorizado(a) a salir del Colegio y tiene que esperar dentro del Colegio** que una persona autorizada vaya a retirarlo (la).

Esta autorización se debe realizar ante notario para los alumnos(as) menores de edad.

Adjuntar la autorización de la notaría a ese documento

- 2) **Autorizo mi hijo(a) a salir del Colegio en sus horas libres indicadas en su horario de clase o en caso de ausencia de un(a) profesor(a) cuando esta hora corresponde⁽¹⁾:**

- A la pausa del medio día (11H45) y hasta la entrada a clase en la tarde.
- Después de las últimas horas de clase en la tarde.

⁽¹⁾ ver el artículo 5.3 del Reglamento Interno.

Estoy informado(a) que mi hijo(a) no podrá regresar al Colegio (salvo en caso de salida durante la pausa del medio día o para participar a un club extracurricular).

Estoy informado(a) que el Colegio, en este caso, queda libre de toda responsabilidad a partir del instante mismo en el que mi hijo(a) cruza la puerta del establecimiento.

Fecha:

**Firma del responsable legal
del(a) alumno(a)**